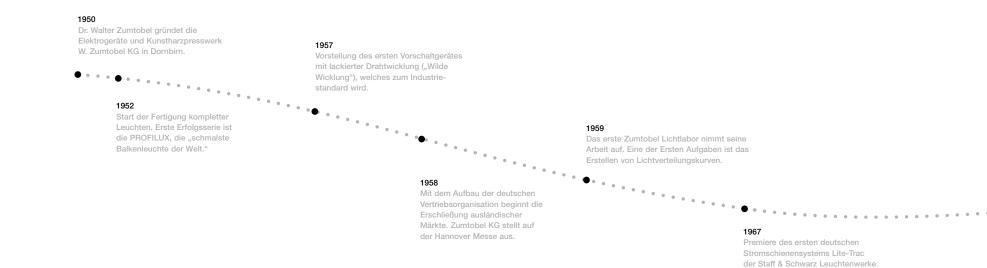
Das Licht.



SEIT ÜBER 60 JAHREN IST ES UNSER ZIEL, DAS BESTE LICHT FÜR DEN MENSCHEN UND UNSERE UMWELT ZU SCHAFFEN.



UNTERNEHMENSGESCHICHTE DIE ERFOLGSGESCHICHTE DER MARKE ZUMTOBEL BEGANN VOR MEHR ALS 60 JAHREN MIT DER GRÜNDUNG DES ELEKTROGERÄTE- UND KUNSTHARZPRESSWERKS W. ZUMTOBEL IN DORNBIRN. DURCH LEIDENSCHAFT FÜR DAS MEDIUM LICHT UND AUSGEPRÄGTEN UNTERNEHMERGEIST HAT SICH ZUMTOBEL ZU EINEM INTERNATIONAL FÜHRENDEN ANBIETER NACHHALTIGER UND GANZHEITLICHER LICHTLÖSUNGEN ENTWICKELT. HEUTE BIETET DER LEUCHTENHERSTELLER EIN BREITES SPEKTRUM AN PRODUKTEN FÜR DIE UNTERSCHIEDLICHEN BEREICHE DER PROFESSIONELLEN GEBÄUDEBELEUCHTUNG AN.

2012

Tunable White, das adaptive Weißlicht mit dynamischer Farbtemperaturanpassung, weist den Weg in die Zukunft von nutzerorientierten, flexiblen Lichtlösungen.

1993

Übernahme der Mehrheit an dem 1945 gegründeten deutschen Leuchtenhersteller Staff. Ende 1994 werden sämtliche Staff-Anteile übernommen.

•

1999
Erste serienmäßige Lichtlösung mit
LED-Technologie und "ACTIVE LIGHT"

für farbverändertes Licht.

1988

Premiere des Konzepts MILDES LICHT, einer neuen Lichtlösungsgeneration für die Büroanwendung.

199

Markteinführung der BUSkompatiblen Lichtmanagementsoftware LUXMATE®.

1980 Einführung der weltweit ersten indirekt-direkt abstrahlenden Leuchtenserie für die Büroanwendung.

2002

Einführung der Mikro-Pyramiden-Strukturoptik für blendfreies Licht am Arbeitsplatz mit der Leuchtenfamilie LIGHT FIELDS.

2010

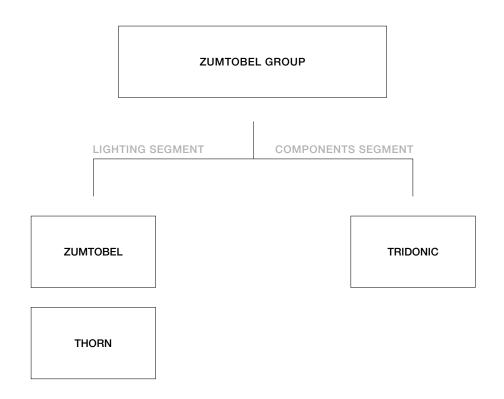
Die LED-Downlightserie PANOS INFINITY überholt konventionelle Leuchtmittel in Sachen Effizienz, Lichtqualität und Farbwiedergabe.



ZUMTOBEL. DAS LICHT. DIE MARKE ZUMTOBEL STEHT SEIT ÜBER 60 JAHREN FÜR INNOVATION, EINZIGARTIGE PRODUKT- UND SERVICEQUALITÄT SOWIE ANSPRUCHSVOLLES DESIGN. DAS WISSEN ÜBER LICHT, SOWIE EIN TIEFES VERSTÄNDNIS FÜR DESSEN WIRKUNG AUF DEN MENSCHEN, IST DABEI SEIT JEHER DAS FUNDAMENT DER MARKE. LICHTQUALITÄT UND ENERGIEEFFIZIENZ BRINGT ZUMTOBEL IN EINKLANG UND ENTWICKELT MASSGESCHNEIDERTE LICHTLÖSUNGEN FÜR MESSBAREN MEHRWERT. IN DEN VERSCHIEDENEN ANWENDUNGSBEREICHEN GEHT ZUMTOBEL INDIVIDUELL AUF DIE ANFORDERUNGEN DES KUNDEN UND DIE BEDÜRFNISSE DES NUTZERS EIN, IMMER MIT DEM ANSPRUCH, DAS BESTE LICHT FÜR MENSCH UND UMWELT ANZUBIETEN.

ZUMTOBEL LIGHTING

HEADQUARTER DORNBIRN, AT | VERTRETUNGEN IN ÜBER 70 LÄNDERN | LICHTFOREN: 3 | LICHTZENTREN: 16 | FOKUS: PROJEKTGESCHÄFT
ZIELGRUPPEN: ARCHITEKTEN, INVESTOREN, LICHTPLANER, ELEKTROPLANER, ELEKTRIKER, GROSSHANDEL



VERTRIEBSORGANISATIONEN

AUSTRALIEN BELGIEN

BOSNIEN UND HERZEGOWINA

CHINA

DÄNEMARK

FRANKREICH

GROSSBRITANNIEN

HONG KONG

INDIEN

ITALIEN

KANADA

KROATIEN

LUXEMBURG

NEUSEELAND NIEDERLANDE

NORWEGEN

ÖSTERREICH

POLEN

RUSSLAND

SCHWEDEN

SCHWEIZ

SERBIEN SINGAPUR

SLOWAKEI

SLOWENIEN

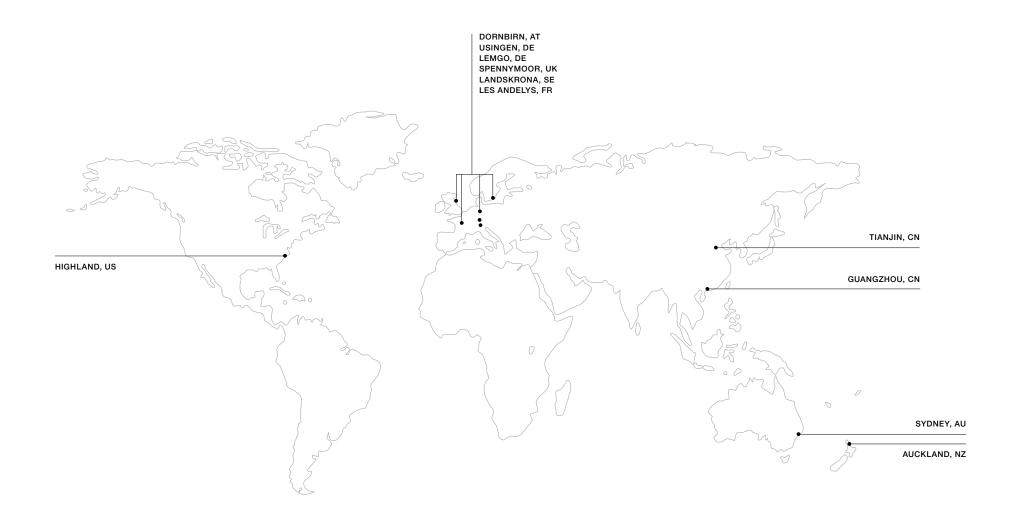
TSCHECHIEN

UNGARN

USA

VEREINIGTE ARABISCHE EMIRATE

GLOBAL PLAYER FÜR ZUMTOBEL STEHT DER KUNDE IM MITTELPUNKT – UND DAS WELTWEIT. ZUMTOBEL IST INTERNATIONAL DURCH EIN STARKES VERTRIEBS- UND SERVICENETZWERK VERTRETEN. IN 23 LÄNDERN VERFÜGT ZUMTOBEL ÜBER EIGENE VERTRIEBSORGANISATIONEN, IN ÜBER 50 WEITEREN IST ZUMTOBEL DURCH AUSGEWÄHLTE VERTRETUNGEN PRÄSENT. IM DIALOG UND IN PARTNERSCHAFTLICHER ZUSAMMENARBEIT MIT DEM KUNDEN BEWEIST ZUMTOBEL JEDEN TAG SEINE KOMPETENZ UND ERMÖGLICHT SO WELTWEIT GANZ-HEITLICHE LICHTLÖSUNGEN.



"HARPA" REYKJAVIK CONCERT & CONFERENCE CENTER, REYKJAVIK | IS

ARCHITEKTUR: HENNING LARSEN ARCHITECTS, KOPENHAGEN | DK LICHTPLANUNG: STUDIO OLAFUR ELIASSON, BERLIN | DE



YOUR LIGHT IN A WORLD OF CHANGE IN EINER ZEIT DES TECHNOLOGISCHEN, ÖKONOMISCHEN UND GESELL-SCHAFTLICHEN WANDELS VERÄNDERT SICH UNSER LEBENS- UND ARBEITSRAUM NACHHALTIG. ZUMTOBEL SIEHT HIER DEN BEDARF FÜR EINE NEUE QUALITÄT DES LICHTS: LICHTLÖSUNGEN, DIE SICH INTELLIGENT UND INDIVIDUELL ANPASSEN UND ZUGLEICH IM EINKLANG MIT DER UMWELT STEHEN. ZUMTOBEL BIETET AUF BASIS DIESER ERKENNTNISSE UND UNTER VERWENDUNG MODERNSTER TECHNOLOGIE ZUKUNFTSWEISENDE LICHTLÖSUNGEN, DIE DEN NUTZER UND SEINE BEDÜRFNISSE IN DEN MITTELPUNKT STELLEN.



LICHT FÜR BÜRO UND KOMMUNIKATION



LICHT FÜR BILDUNG UND WISSEN



LICHT FÜR PRÄSENTATION UND VERKAUF



LICHT FÜR HOTEL UND WELLNESS



ANGEWANDTES WISSEN JEDER ANWENDUNGSBEREICH, ABER AUCH JEDES PROJEKT BRINGEN INDIVIDUELLE ANFORDERUNGEN MIT SICH. AUS DIESEM GRUND KONZENTRIERT ZUMTOBEL SEINE INNOVATIONSKRAFT AUF DIE ANWENDUNG, DENN NUR MIT EINEM UMFASSENDEN WISSEN ÜBER LICHT UND SEINE WIRKUNG IST ZUMTOBEL IN DER LAGE, LICHTLÖSUNGEN ZU GESTALTEN, DIE DEM KUNDEN MAXIMALEN NUTZEN BIETEN. SO ERFÜLLT LICHT IN JEDEM KONTEXT EINE VIELZAHL AN AUFGABEN. IM BÜRO UNTERSTÜTZT ES DEN MENSCHEN BEI DER ARBEIT, IM KUNSTBEREICH WIRD ES KONSERVATORISCHEN ANFORDERUNGEN GERECHT UND SORGT GLEICHZEITIG FÜR EINE GEZIELTE INSZENIERUNG DER KUNSTOBJEKTE. IM GESUNDHEITSBEREICH FÖRDERT ES DAS WOHLBEFINDEN UND SORGT FÜR EINE SCHNELLERE GENESUNG.

LICHT FÜR KUNST UND KULTUR



LICHT FÜR GESUNDHEIT UND PFLEGE



LICHT FÜR INDUSTRIE UND TECHNIK



LICHT FÜR FASSADE UND ARCHITEKTUR





PRODUKTPORTFOLIO ZUMTOBEL PRODUKTE STEHEN FÜR LICHT DER BESTEN QUALITÄT. DABEI VEREINEN SIE ÄSTHETISCHE ANMUTUNG, FUNKTIONALITÄT UND NACHHALTIGKEIT. DAS PORTFOLIO REICHT VON HOCHWERTIGEN STRAHLERN UND LICHTSYSTEMEN, ÜBER HALLEN- UND INDUSTRIELEUCHTEN, FASSADENLEUCHTEN BIS HIN ZU NOTLICHT- UND LICHTMANAGEMENTSYSTEMEN. FÜR DIE VERSCHIEDENSTEN EINSATZBEREICHE ENTWICKELT ZUMTOBEL PRODUKTE, DIE AUF BASIS MODERNSTER TECHNOLOGIE LICHTQUALITÄT UND EFFIZIENZ IN EINKLANG BRINGEN.











IYON LED-STRAHLERSYSTEM AERO II LED-WAVEGUIDELEUCHTE ONLITE COMSIGN RETTUNGSZEICHENLEUCHTE LUXMATE LICHTMANAGEMENT CONBOARD
MEDIZINISCHES VERSORGUNGSSYSTEM

WISSENSNETZWERKE

BARTENBACH LICHTLABOR BAUHAUS-UNI WEIMAR

DIAL

ENTPE LYON

EPFL LAUSANNE

ETH LAUSANNE

ETH ZÜRICH

FH DETMOLD

FH MITTELHESSEN

FH ROSENHEIM

FH VORARLBERG

FRAUNHOFER IBP STUTTGART

FUDAN UNIVERSITY SHANGHAI

GREEN HOSPITAL

HAW HAMBURG

HAWK HILDESHEIM

HOCHSCHULE LIECHTENSTEIN

HS LUZERN

HUMAN RESEARCH WEIZ

KOMPETENZZENTRUM LICHT

KTH STOCKHOLM

LIGHT & LIGHTING LABORATORY GENT

LRC TROY

NRC OTTAWA

TONGJI UNIVERSITY

TU BERLIN

TU DARMSTADT

TU GRAZ TU ILMENAU

TU KARLSRUHE

UCL LONDON

FORSCHUNG UND ENTWICKLUNG DANK DER ENGEN ZUSAMMENARBEIT MIT INTERNATIONALEN EXPERTEN UND WISSENSCHAFTLICHEN INSTITUTIONEN IST ZUMTOBEL FÜHREND IN DER LICHTFORSCHUNG. BASIEREND AUF NEUESTEN FORSCHUNGSERGEBNISSEN, EINEM EINZIGARTIGEN ANWENDUNGSWISSEN UND UMFASSENDEM TECHNOLOGISCHEN KNOW-HOW, TREIBT ZUMTOBEL PRODUKTINNOVATIONEN KONSEQUENT VORAN. FÜR DIE ENTWICKLUNG ZUKUNFTSWEISENDER LICHTLÖSUNGEN DIE DEM KUNDEN STETS DAS BESTE LICHT BIETEN, BEOBACHTET UND ERFORSCHT ZUMTOBEL FRÜHZEITIG LOKALE UND GLOBALE TRENDS.

LED-STRAHLERSERIE
DESIGN: DELUGAN MEISSL INDUSTRIAL DESIGN











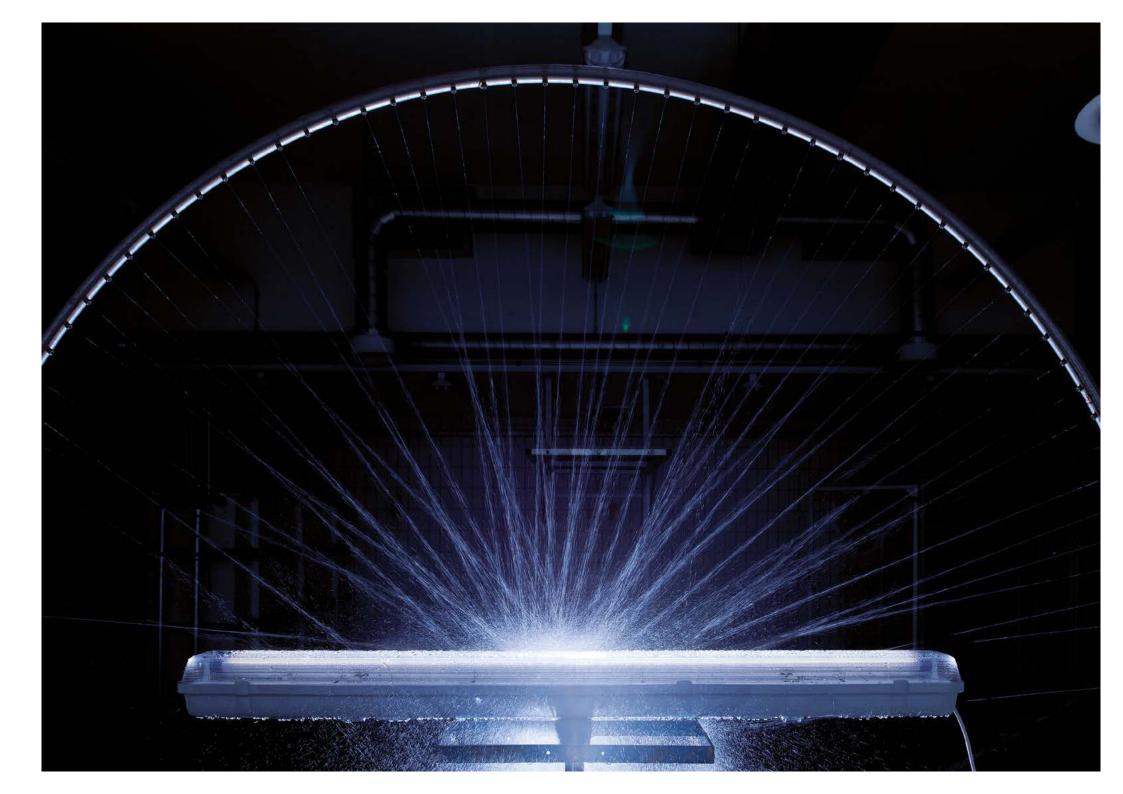


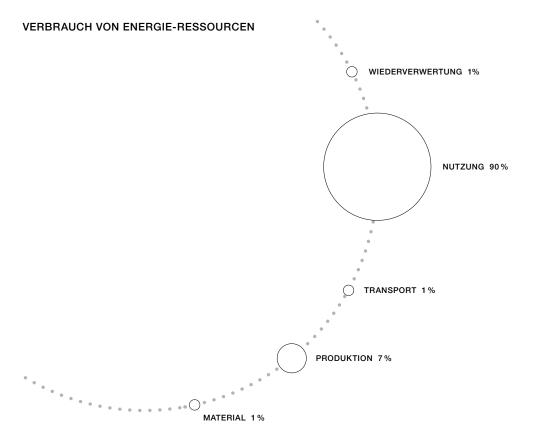
PRODUKT DESIGN INTELLIGENTES DESIGN ERFÜLLT FÜR ZUMTOBEL GLEICHERMASSEN ÄSTHETISCHE WIE FUNKTIONALE ANSPRÜCHE. 282 IF-AUSZEICHNUNGEN SOWIE ZAHLREICHE WEITERE PREISE BESTÄTIGEN DIESES BESTREBEN. DAS ZUMTOBEL PRODUKTDESIGN-TEAM ENTWICKELT EIGENSTÄNDIG UND IN ENGER ZUSAMMENARBEIT MIT INTERNATIONAL RENOMMIERTEN DESIGNERN PRODUKTE, DIE SICH DURCH MAXIMALEN GEBRAUCHSWERT UND ZURÜCKHALTUNG IN DER FORMENSPRACHE AUSZEICHNEN. DAS BREITE WISSEN ÜBER DIE ANWENDUNG UND DIE NUTZUNG VON LICHT SOWIE DIE BERÜCKSICHTIGUNG DER KONTINUIERLICHEN VERÄNDERUNGEN DES ARBEITS- UND LEBENSRAUMES SIND BASIS UNSERES DESIGNANSATZES. ERST DADURCH KANN DAS LICHT SEINE GANZE WIRKUNGSKRAFT ENTFALTEN.





QUALITÄT UM DIE PRODUKT- UND SERVICEQUALITÄT STETIG ZU VERBESSERN, HAT ZUMTOBEL EIN KOMPRO-MISSLOSES QUALITÄTSMANAGEMENT IMPLEMENTIERT. IN DIESEM KONTEXT WURDEN SÄMTLICHE PRODUKTIONSSTANDORTE NACH INTERNATIONALEM STANDARD ISO 9001 ZERTIFIZIERT. DARÜBER HINAUS IST ZUMTOBEL EINES DER WENIGEN UNTERNEHMEN DER BRANCHE, DAS ÜBER AKKREDITIERTE MESSLABORE VERFÜGT, DIE ENTWICKLUNGSPROZESSE AUF HÖCHSTEM NIVEAU ERMÖGLICHEN. ZUMTOBEL BIETET ALS WELTWEIT FÜHRENDES LEUCHTENUNTERNEHMEN EINE FÜNFJÄHRIGE HERSTELLERGARANTIE AUF ZUMTOBEL MARKENPRODUKTE GEMÄSS GARANTIEBEDINGUNGEN UNTER ZUMTOBEL.COM/GARANTIE AN.





NACHHALTIGKEIT ZUMTOBEL IST SICH SEINER VERANTWORTUNG GEGENÜBER DER UMWELT BEWUSST. NEBEN DER KENNZEICHNUNG BESONDERS NACHHALTIGER PRODUKTE MIT DEM ECO+ LABEL ERSTELLT ZUMTOBEL FÜR ALLE SEINE PRODUKTE UMWELTPRODUKTERKLÄRUNGEN (EPD). DIE UMWELTAUSWIRKUNGEN EINES PRODUKTS ÜBER SEINEN GESAMTEN LEBENSZYKLUS HINWEG SIND SO SCHNELL UND EINFACH FÜR DEN KUNDEN ERSICHTLICH. DARÜBER HINAUS LEISTEN EPD EINEN WESENTLICHEN BEITRAG ZUR UMWELTZERTIFIZIERUNG VON GEBÄUDEN. MIT EINFÜHRUNG DER EPD ÜBERNIMMT ZUMTOBEL EINE VORREITERROLLE IM HINBLICK AUF TRANSPARENZ UND UNTERSTREICHT SEINEN ANSPRUCH AN EINEN NACHHALTIGEN UMGANG MIT RESSOURCEN. zumtobel.com/sustainability



NETZWERKE

3DELUXE, NIK SCHWEIGER

A-G LICHT

ATELIER BRÜCKNER GMBH

ATELIERS JEAN NOUVEL AJN

ASYMPTOTE ARCHITECTURE

BAUMSCHLAGER EBERLE BEHNISCH ARCHITECTS

BILLINGS JACKSON LIMITED

CH. KELLER DESIGN AG

COOP HIMMELB(L)AU

DAVID CHIPPERFIELD ARCHITECTS, BERLIN

DELUGAN MEISSL ASSOCIATED ARCHITECTS

DOMINIQUE PERRAULT ARCHITECTURE

EOOS

FOSTER & PARTNERS

GRIMSHAW & PARTNERS

HADI TEHERANI AG

HANS HOLLEIN & PARTNER ZT GMBH

HARTMUT S. ENGEL DESIGN STUDIO

HENNING LARSEN ARCHITECTS

HERZOG & DE MEURON

INGENHOVEN ARCHITECTS

KAZUYO SEJIMA + RYUE NISHIZAWA / S A N A A

KUEHN MALVEZZI GMBH ARCHITEKTEN

LICHT KUNST LICHT AG

MARTE.MARTE ARCHITEKTEN ZT GMBH

MASSIMO IOSA GHINI

MATTHEO THUN & PARTNERS

NPK INDUSTRIAL DESIGN

ON INDUSTRIEDESIGN

RENZO PIANO BUILDING WORKSHOP (RPBW)

SAUERBRUCH HUTTON

SCHNEIDER + SCHUMACHER ARCHITEKTURGESELLSCHAFT MBH

STUDIO & PARTNERS

STUDIO AMBROZUS

STUDIO DANIEL LIBESKIND STUDIO OLAFUR ELIASSON

TADAO ANDO

TORSTEN FRITZE & MATTHIAS BURHENNE

TROPP LIGHTING DESIGN

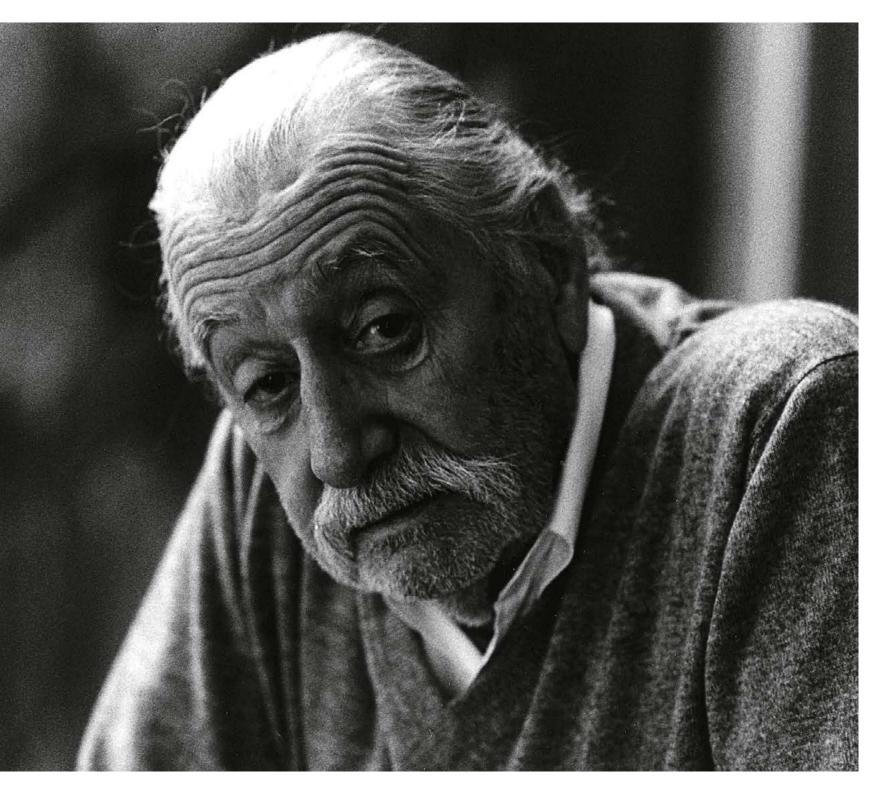
WILMOTTE & ASSOCIÉS SA

ZAHA HADID ARCHITECTS, LONDON

NETZWERKE ZUMTOBEL IST EINGEBUNDEN IN EIN INTERNATIONALES NETZWERK AUS FORSCHUNG, ARCHI-TEKTUR, DESIGN, KUNST UND KULTUR. DIE FASZINATION FÜR DAS MEDIUM LICHT, DIE SUCHE NACH NEUEN IDEEN UND DAS STREBEN NACH WEITERENTWICKLUNG VERBINDET ZUMTOBEL, ARCHITEKTEN, DESIGNER UND KÜNSTLER IN IHRER ARBEIT. WELTWEIT SCHÄTZEN SIE ZUMTOBEL ALS STARKEN PARTNER, DER IHRE KREATIVEN VISIONEN REALISIERT. VON DIESER ENGEN, PARTNERSCHAFTLICHEN ZUSAMMENARBEIT PROFI-TIEREN ALLE BETEILIGTEN UND GEWINNEN WERTVOLLE ERKENNTNISSE UND NEUE IMPULSE FÜR IHRE ARBEIT.

» LICHT BELEUCHTET NICHT EINFACH, ES ERZÄHLT EINE GESCHICHTE. LICHT VERLEIHT BEDEUTUNGEN, ZEICHNET **METAPHERN UND GESTALTET DIE BÜHNE FÜR DIE** KOMÖDIE DES LEBENS. LICHT ERZÄHLT **AUCH DIE GESCHICHTE DER** ARCHITEKTUR.«

ETTORE SOTTSASS





ERFOLGSFAKTOR LICHT MIT EINEM UMFASSENDEN WISSEN ÜBER LICHT UND SEINE WIRKUNG SCHAFFT ZUMTOBEL MESSBAREN MEHRWERT: INTELLIGENTE LICHTLÖSUNGEN STEIGERN WOHLBEFINDEN, GESUNDHEIT UND PRODUKTIVITÄT, REDUZIEREN KOSTEN UND MACHEN GEBÄUDE ENERGIEEFFIZIENTER UND UMWELTFREUNDLICHER. WELTWEIT HILFT ZUMTOBEL AUSSERDEM UNTERNEHMEN MIT LICHT IDENTITÄT ZU SCHAFFEN UND IHRE UNTERNEHMENSBOTSCHAFTEN GEZIELT ZU KOMMUNIZIEREN. ZUMTOBEL ERFÜLLT DIE BEDÜRFNISSE DES KUNDEN MIT INDIVIDUELLEN LÖSUNGEN NACH MASS UND BRINGT SO HÖCHSTE LICHTQUALITÄT UND ENERGIEEFFIZIENZ IN EINKLANG.

AL BAHAR TOWERS, ABU DHABI | AE

ARCHITEKTUR: AEDAS, ABU DHABI | AE LICHTPLANUNG: ARUP, ABU DHABI | AE



LICHT SICHERT ENERGIEVORTEILE DIE NEUE ZENTRALE DER ABU DHABI INVESTMENT COUNCIL ZEIGT EINDRÜCKLICH NEUE LÖSUNGEN FÜR DIE EXTREMEN KLIMAVERHÄLTNISSE IN ABU DHABI. INSPIRIERT VON DER TRADITIONELLEN ARABISCHEN ARCHITEKTUR HABEN AEDAS ARCHITEKTEN, GEMEINSAM MIT DER INGENIEURFIRMA ARUP, EINE INTELLIGENTE FASSADE ENTWICKELT, DIE THERMISCHEN SCHUTZ BIETET UND GLEICHZEITIG EINE OPTIMALE NUTZUNG DER SOLARENERGIE ERMÖGLICHT. IN KOMBINATION TRAGEN SÄMTLICHE MASSNAHMEN DAZU BEI, DASS DIE CO2-EMISSION DER NACH LEED-STANDARD GEBAUTEN AL BAHAR TOWERS UM 40 PROZENT REDUZIERT WIRD. DIE ZUMTOBEL LICHTLÖSUNG UNTERSTREICHT DABEI NICHT NUR DAS RESSOURCENSPARENDE KONZEPT, SONDERN AKZENTUIERT AUSSERDEM GEZIELT DIE ARCHITEKTUR.



GALLERIA CENTERCITY, CHEONAN | KR

ARCHITEKTUR: UNSTUDIO, AMSTERDAM | NL; GANSAM ARCHITECTS & PARTNERS, SEOUL | KR LICHTPLANUNG: A·G LICHT, BONN | DE



LICHT SCHAFFT IDENTITÄT EINDRUCKSVOLL ZEIGT DAS EINKAUFSZENTRUM GALLERIA CENTERCITY IN CHEONAN WIE DER STÄDTISCHE RAUM DURCH LICHT GESTALTET WIRD UND WIE EINE FASSADE ZUM INTERAKTIVEN SYMBOL EINER STADT WIRD. MIT EINER FLÄCHE VON 12.600 QM IST SIE EINE DER GRÖSSTEN MEDIENFASSADEN DER WELT. ENERGIEEFFIZIENT WIRD DAS BAUWERK MIT ÜBER 22.000 LED-LICHTPUNKTEN DURCH SANFTE LICHTVERLÄUFE UND INTENSIVE FARBDYNAMIKEN INSZENIERT ODER ZUR GEZIELTEN KOMMUNIKATION VON BOTSCHAFTEN UND BILDERN GENUTZT. DIE SPEZIELL ENTWICKELTEN HOCHLEISTUNGS-LED-STRAHLER SIND SO KONZIPIERT, DASS SIE BEINAHE UNSICHTBAR IN DIE FASSADE INTEGRIERT SIND.

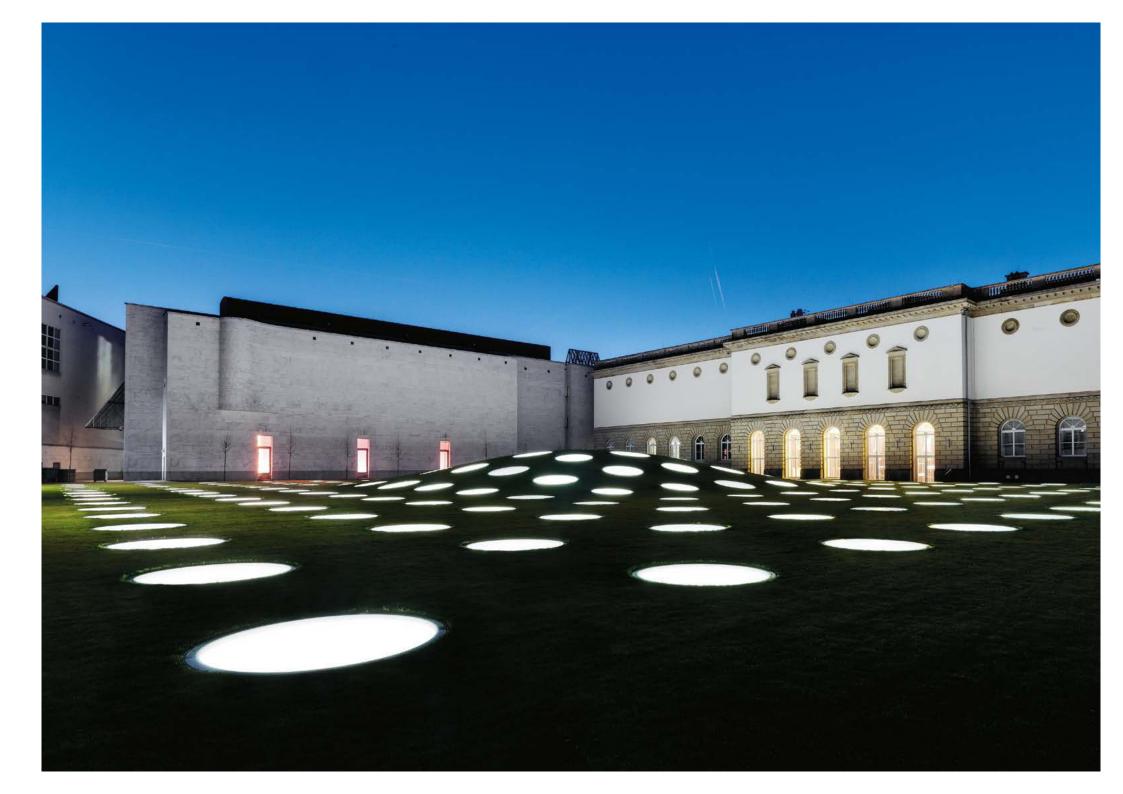


NEUBAU STÄDEL MUSEUM, FRANKFURT AM MAIN | DE

ARCHITEKTUR: SCHNEIDER+SCHUMACHER, FRANKFURT AM MAIN | DE LICHTPLANUNG: LICHT KUNST LICHT AG, BONN, BERLIN | DE



LICHT IM DIENST DER KUNST BELEUCHTUNG IST FÜR DEN UNTERIRDISCHEN ERWEITERUNGSBAU DES STÄDEL MUSEUMS IN FRANKFURT AM MAIN EIN WESENTLICHES ELEMENT. NICHT NUR DIE KUNST WIRD OPTIMAL INSZENIERT, DER NEUBAU MIT DEN 195 KREISRUNDEN OBERLICHTERN, WELCHE DIE GEWÖLBTE DECKE DURCHBRECHEN, IST AUCH EINE ARCHITEKTONISCHE ATTRAKTION. ZUSAMMEN MIT DEN ARCHITEKTEN VON SCHNEIDER+SCHUMACHER UND DEN LICHTPLANERN VON LICHT KUNST LICHT HAT ZUMTOBEL EINE MASSGESCHNEIDERTE SONDERLICHTLÖSUNG REALISIERT, DIE AUF DEM TECHNISCHEN KNOW-HOW UND ANWENDUNGSWISSEN VON ZUMTOBEL IM BEREICH KUNST UND KULTUR BASIERT. ES WERDEN HÖCHSTE KONSERVATORISCHE ANSPRÜCHE ERFÜLLT UND GLEICHZEITIG IST DAS LICHT INTEGRATIVER BESTANDTEIL DER ARCHITEKTUR.



SALEWA HEADQUARTER, BOZEN | IT

ARCHITEKTUR: CINO ZUCCHI ARCHITETTI UND PARK ASSOCIATI, MAILAND | IT



LICHT STEIGERT WOHLBEFINDEN DIE MARKE SALEWA IST AUSDRUCK EINES AKTIVEN, NACHHALTIGEN LEBENSSTILS. BEIM NEUBAU DES HEADQUARTERS IN BOZEN SOLLTE ABER NICHT NUR DIE MARKE UND IHRE WERTE ZUM ERLEBNIS WERDEN, SONDERN AUCH FÜR DIE MITARBEITER EIN ANGENEHMES AMBIENTE GESCHAFFEN WERDEN. MIT EINEM INDIVIDUELL ZUGESCHNITTENEN BELEUCHTUNGSKONZEPT HAT ZUMTOBEL WESENTLICH DAZU BEIGETRAGEN. SO WURDE EINE LICHTLÖSUNG ENTWICKELT, DIE DEN MITARBEITERN AUCH BEI SONNENEINSTRAHLUNG DEN BLICK IN DIE BERGE ERMÖGLICHT UND OHNE EIN VERSCHATTEN VON BÜRO- UND AUSSTELLUNGSRÄUMEN AUSKOMMT. GLEICHZEITIG WERDEN KONSTANTE LICHTVERHÄLTNISSE IN DEN INNENRÄUMEN AUCH BEI UNTERSCHIEDLICHER TAGESHELLIGKEIT SICHERGESTELLT. DAS GANZHEITLICHE ENERGIE- UND BELEUCHTUNGSKONZEPT WURDE IM RAHMEN DES ANERKANNTEN SÜDTIROLER "KLIMAHAUS"-KONZEPTS AUSGEZEICHNET.

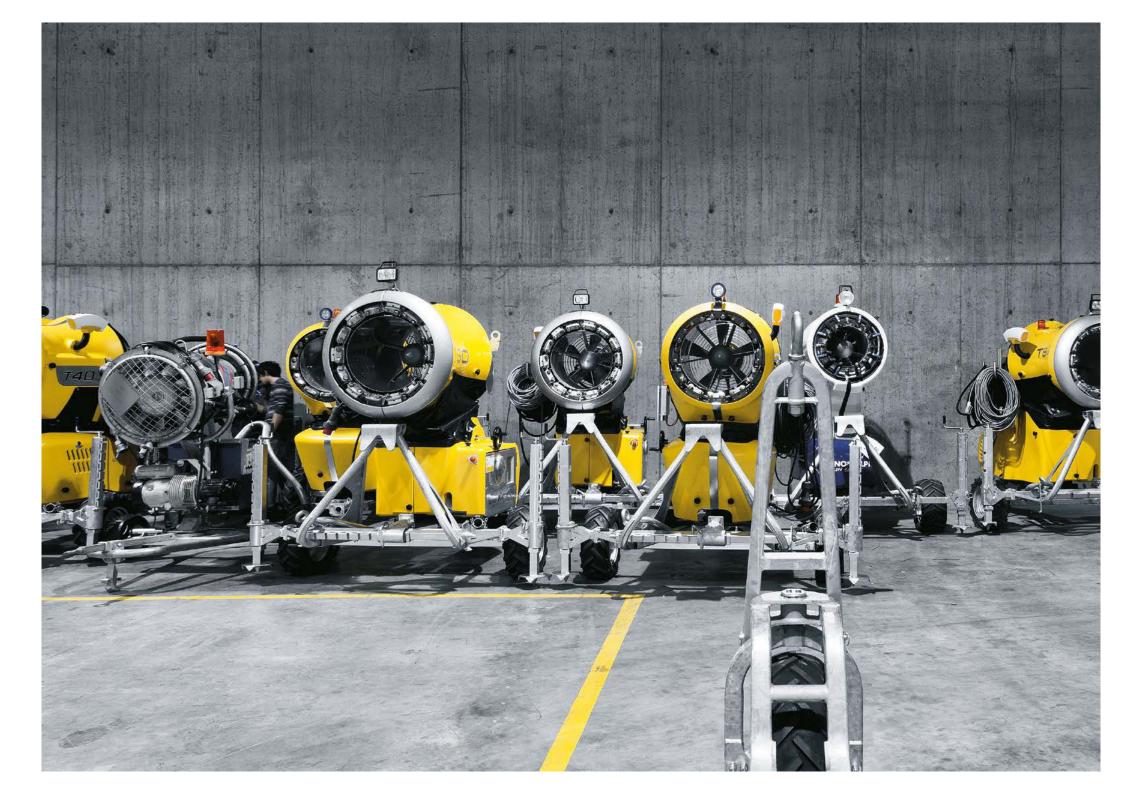


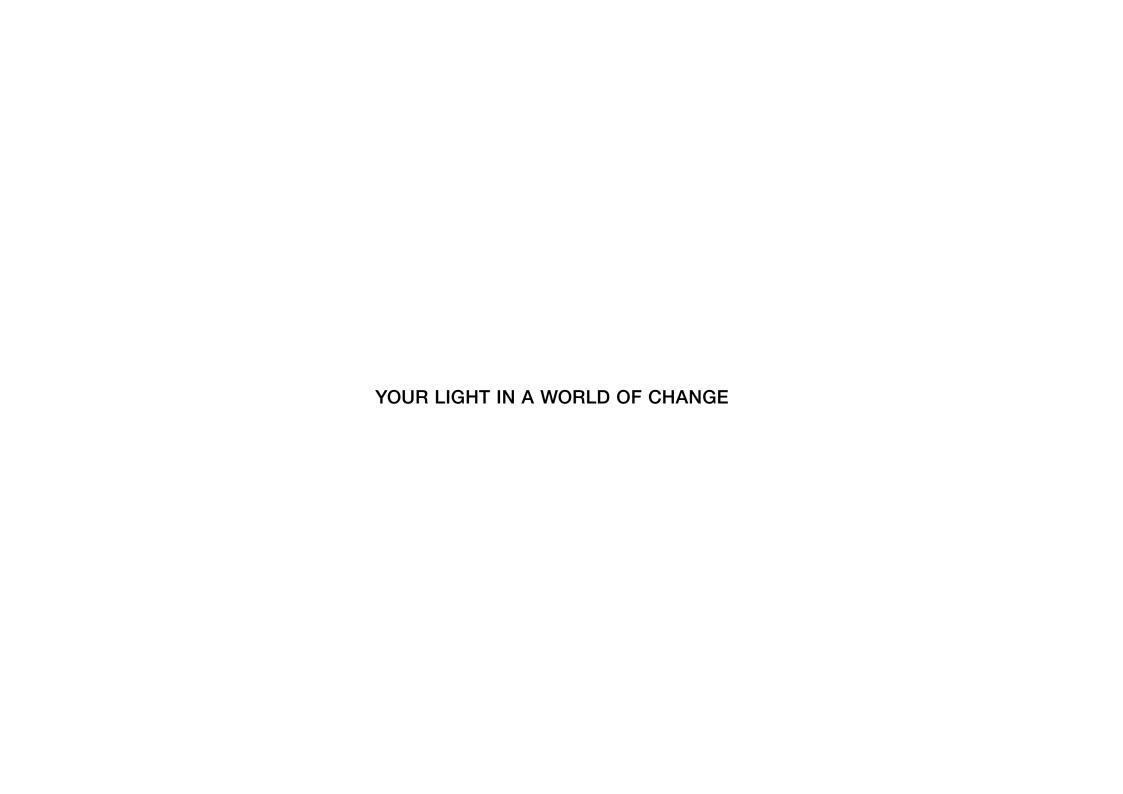
TECHNOALPIN AG, BOZEN | IT

ARCHITEKTUR: VWN ARCHITECTS, BOZEN | IT



LICHT GESTALTET ARBEITSRÄUME FÜR DAS UNTERNEHMEN TECHNOALPIN IN BOZEN HAT ZUMTOBEL EINE GANZHEITLICHE LICHTLÖSUNG ENTWICKELT, DIE IN DEN UNTERSCHIEDLICHSTEN RÄUMLICHKEITEN HÖCHSTE ANSPRÜCHE AN DIE LICHTQUALITÄT UND ENERGIEEFFIZIENZ ERFÜLLT. VOM EINZELBÜRO BIS ZUM KONFERENZSAAL, ÜBER DIE PRODUKTION UND KOMPONENTENMONTAGE BIS ZU DEN AUSSENANLAGEN – IN SÄMTLICHEN BEREICHEN WURDE DIE LICHTGESTALTUNG VERBESSERT. DIES HAT SICH NICHT NUR POSITIV AUF DEN KOMFORT UND SICHERHEIT AM ARBEITSPLATZ AUSGEWIRKT, SONDERN HATTE AUCH EINEN POSITIVEN EFFEKT AUF DIE PRODUKTIVITÄT UND MOTIVATION DER MITARBEITER. DARÜBER HINAUS KONNTEN ENERGIE- UND WARTUNGSKOSTEN REDUZIERT WERDEN.





HEADQUARTER
Zumtobel Lighting GmbH
Schweizer Strasse 30
Postfach 72
6851 Dornbirn, AUSTRIA
T +43/(0)5572/390-0
F +43/(0)5572/22 826
info@zumtobel.info
www.zumtobel.com

Australia and New Zealand Zumtobel Lighting Pty Ltd 333 Pacific Highway North Sydney, NSW 2060 T +61/(2)89135001 F+61/(2)89135001 info@zumtobel.com.au zumtobel.com.au

Austria
Zumtobel Licht GmbH
Donau-City-Strasse 1
1220 Wien
T +43/(0)1/258 26 01-0
F +43/(0)1/258 26 01-82845
welcome@zumtobel.at
zumtobel.at

Belgium
N.V. Zumtobel Lighting S.A.
Rijksweg 47 –
Industriezone Puurs Nr. 442
2870 Puurs
T +32/(0)3/860.93.93
F +32/(0)3/886.25.00
info@zumtobel.be
zumtobel.be

China
Zumtobel Lighting China
Shanghai office
Room 101,
No 192 YIHONG Technology Park
Tianlin Road, Xuhui District
Shanghai City, 200233, P.R. China
T +86/(21) 6375 6262
F +86/(21) 6375 6285
sales.cn@zumtobel.com
zumtobel.cn

Croatia, Bosnia and
Herzegovina
Zumtobel Licht d.o.o.
Radnička cesta 80 – Zagrebtower
10000 Zagreb
T +385/(1) 64 04 080
F +385/(1) 64 04 090
welcome@zumtobel.hr

welcome.ba@zumtobel.com

Zumtobel Lighting s.r.o. Jankovcova 2 Praha 7 170 00 Praha T +420/(2) 66782200 F +420/(2) 66782201 welcome@zumtobel.cz zumtobel.cz

Czech Republic

Denmark
Zumtobel Belysning
Store Kongensgade 118
1264 København
T +45 35 43 7000
info.dk@zumtobel.com
zumtobel.dk

France
Zumtobel Lumière Sarl
156 bd Haussmann
75008 Paris
T +33/(0)1/56.33.32.50
F +33/(0)1/56.33.32.59
info@zumtobel.fr
zumtobel.fr

Germany
Zumtobel Licht GmbH
Grevenmarschstrasse 74–78
32657 Lemgo
T +49/(0)5261 212-0
F +49/(0)5261 212-7777
info@zumtobel.de
zumtobel.de

Hong Kong Zumtobel Lighting Hong Kong Unit 4319-20, Level 43, Tower 1, Metroplaza, 223 Hing Fong Road, Kwai Fong, N.T. T +852/(0)2503 0466 F +852/(0)2503 0177 info.hk@zumtobel.com

Hungary
Zumtobel Lighting Kft
Váci út 49
1134 Budapest
T +36/(1) 35 00 828
F +36/(1) 35 00 829
welcome@zumtobel.hu
zumtobel.hu

India
Zumtobel Lighting GmbH
1522, Devika Tower,
6, Nehru Place,
110019 New Delhi
T +91/1146012782
info.in@zumtobel.com

Italiy
Zumtobel Illuminazione s.r.l.
Socio unico
Sede legale ed amministrativa
Via Isarco, 1/B
39040 Varna (BZ)
T +39/0472/27 33 00
F +39/0472/83 75 51
infovarna@zumtobel.it
zumtobel.it

Luxembourg
N.V. Zumtobel Lighting S.A.
Rue de Luxembourg 177
8077 Bertrange – Luxembourg
T +352/26.44.03.50
F +352/26.44.03.51
info@zumtobel.lu
zumtobel.lu

Netherlands N.V. Zumtobel Lighting Zinkstraat 24-26 4823 AD Breda T +31/(0)76/541.76.64 F +31/(0)76/541.54.98 info@zumtobel.nl zumtobel.nl

Norway
Zumtobel Belysning
Hoffsveien 4
Postboks 1025 Hoff
0218 Oslo
T +47 22 06 50 50
F +47 22 06 50 52
firmapost@zumtobel.com

zumtobel.no

Poland
Zumtobel Licht GmbH Sp.z.o.o.
Platinium III
ul. Woloska 9a
02-583 Warszawa
T +48/(22) 8567431
F +48/(22) 8567432
welcome@zumtobel.pl
zumtobel.pl

Romania
Zumtobel Lighting Romania SRL
Tipografilor 11–15,
S-Park Office, Wing A1-A2
013714 Bucharest
T +40 312253801
F +40 312253804
welcome.ro@zumtobel.com

zumtobel.com

Russia
Zumtobel Lighting GmbH
Official Representative Office
Skakovaya Str.17
Bld. No 1, Office 1104
125040 Moscow
T +7/(495) 9453633
F +7/(495) 9451694
info-russia@zumtobel.com
zumtobel.ru

Serbia
Zumtobel Licht d.o.o.
Karadjordjeva 2-4
Beton Hala
11000 Belgrade
T +381/(0)11 6557657
F +381/(0)11 6557658
welcome@zumtobel.rs

Singapore
Zumtobel Lighting Singapore
158 Kallang Way # 06-01/02
Singapore 349245
T +65 68445800
F +65 67457707
info.sg@zumtobel.com

Slovak Republic Zumtobel Lighting s.r.o Vlčie Hrdlo 1, 82412 Bratislava welcome@zumtobel.sk zumtobel.sk

Slovenia
Zumtobel Licht d.o.o.
Štukljeva cesta 46
1000 Ljubljana
T +386/(1) 5609820
F +386/(1) 5609866
welcome@zumtobel.si
zumtobel.si

Sweden
Zumtobel Belysning
Birger Jarlsgatan 57
11356 Stockholm
T +46 8 262650
F +46 8 265605
info.se@zumtobel.com
zumtobel.se

Switzerland Zumtobel Licht AG Thurgauerstrasse 39 8050 Zürich T +41/(0)44/305 3535 F +41/(0)44/305 3536 info@zumtobel.ch zumtobel.ch

United Arab Emirates
Zumtobel Lighting GmbH (Branch)
Dubai Airport Free Zone,
Building 6W, B Block, 233
PO Box 54302
Dubai
T +971/(0)4 2993530
F +971/(0)4 2993531
info@zumtobeluae.ae

United Kingdom Zumtobel Lighting Ltd. Chiltern Park Chiltern Hill, Chalfont St. Peter Buckinghamshire SL9 9FG T +44/(0)1753 482 650 F +44/(0)1753 480 350 uksales@zumtobel.com zumtobel.co.uk

USA and Canada
Zumtobel Lighting Inc.
17-09 Zink Place, Unit 7
Fair Lawn, NJ 07410
3300 Route 9W
Highland, NY 12528
T +1/(0)845/6916262
F +1/(0)845/6916289
zli.us@zumtobel.com
zumtobel.us

Art.-Nr. 04 924 344-DE 11/2013 © Zumtobel Lighting GmbH

